

446434-2026 - Konkursas

Bulgarija – Maistas, gėrimai, tabakas ir susiję produktai – „Доставка на хранителни продукти за нуждите на детските и социални заведения на територията на Община Родопи по три обособени позиции“

OJ S 123/2026 30/06/2026

Skelbimas apie pirkimą arba koncesiją. Įprasta tvarka

Prekės

1. Pirkėjas

1.1. Pirkėjas

Oficialus pavadinimas: ОБЩИНА РОДОПИ

E. paštas: r.karailieva@rodopi.bg

Pirkėjo teisinė forma: Vietos valdžios institucija

Perkančiosios organizacijos veiklos sritis: Bendrosios viešosios paslaugos

2. Procedūra

2.1. Procedūra

Pavadinimas: „Доставка на хранителни продукти за нуждите на детските и социални заведения на територията на Община Родопи по три обособени позиции“

Aprašymas: Предмет на настоящата общественa поръчка е „Доставка на хранителни продукти за нуждите на детските и социални заведения на територията на Община Родопи по три обособени позиции“. Процедурата включва следните следните 3 обособени позиции: - Обособена позиция № 1: „Месо и месни продукти, риба и яйца“; - Обособена позиция № 2: „Мляко и млечни продукти“; - Обособена позиция № 3: „Зърнено-житни храни, храни на зърнено-житна основа и печива“. Основните цели на поръckата са: 1) Осигуряване на kачествена, здравословna и питателna kрана на потребители на детските градини и социалните заведения на общинска бюджетna издръжка на територията на Община Родопи; 2) Осигуряване на правилен режим на потребители на детските и социалните заведения, отчиташ изискванията на Закона за храните и нормативните aktove по прилагането му; 3) Подобряване kачеството и условията, при които се осъществява храненето на потребители; 4) Повишавane на бързината на доставката при neобходимост от хранителни продукти. Важно!

Участниците могат да подават оферти за Обособени позиции №№ 1, 2 и 3, като всеки участник може да подаде оферта за една, няколко или за всички от изброените обособени позиции. Възложителят не поставя ограничения за броя позиции, за които може да бъде подадена оферта, съответно не поставя ограничение за броя обособени позиции, които могат да бъдат спечелени от един участник. Посочените количества в Техническата спецификация са прогнозни, определени на база реалното потребление. Пълната информация относно обхвата, обема и техническите изисквания към изпълнението на обществената поръчка са описани и регламентирани в „Техническа спецификация“, неразделна част от документацията за обществената поръчка.

Procedūros identifikatorius: 9ea39140-397d-4d01-83fe-018c8e3f20d2

Vidaus identifikatorius: 592150

Pirkimo būdas: Atviras

Procedūra pagreitinta: ne

2.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Prekės

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 15000000 Maistas, gėrimai, tabakas ir susiję produktai

2.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Пловдив (BG421)

Šalis: Bulgarija

Rapildoma informacija: Доставянето на хранителните продукти се извършва до складовете за съхранение на продуктите в детските и социалните заведения на общинска бюджетна издръжка на територията на Община Родопи, а именно: - с. Белащица: ДГ "Ралица", ул. „Демокрация“ № 15; - с. Браниполе: ДГ "Синчец", ул. „Синчец“ № 2; - с. Брестник: ДГ "Надежда", ул. „България“ №13; - с. Брестовица: ДГ "Първи юни", ул. „Васил Левски“ №80; - с. Златитрап: ДГ "Първи юни", ул. „Първа“ №2; - с. Кадиево: ДГ "Мир", ул. „Четвърта“ №24; - с. Крумово: ДГ "Снежанка", ул. „Хан Крум“ №50а; - с. Марково: ДГ "Веселушка", ул. „Радост“ №2; - с. Първенец: ДГ "Пролет", ул. „Мир“ №2; - с. Устина: ДГ "Родина", ул. „Бончо“ №11; - с. Цалапица: ДГ "Пролет", ул. „Христо Г. Данов“ № 2а; - с. Ягодово: ДГ "Пролет", ул. „Изгрев“ № 20; - с. Брестовица: Домашен социален патронаж, пл. „Съединение“ № 1.

2.1.3. Vertė

Numatoma vertė be PVM: 1 142 743,84 EUR

2.1.4. Bendra informacija

Rapildoma informacija: 1. Други основания за отстраняване: 1.1. Възложителят отстранява от участие в процедура за възлагане на обществена поръчка и на основание чл. 107 от ЗОП: - участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществена поръчка или в документацията (чл. 107, т. 1 от ЗОП); - участник, който е представил оферта, която не отговаря на: а) предварително обявените условия за изпълнение на поръчката (чл. 107, т. 2, б. "а" от ЗОП); б) правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в приложение № 10 (чл. 107, т. 2, б. "б" от ЗОП); - участник, който не е представил в срок обосновката по чл. 72, ал. 1 или чиято оферта не е приета съгласно чл. 72, ал. 3 - 5 (чл. 107, т. 3 от ЗОП); - участници, които са свързани лица (чл. 107, т. 4 от ЗОП); - участник, подал заявление за участие или оферта, които не отговарят на условията за представяне, включително за форма, начин, срок и валидност (чл. 107, т. 5 от ЗОП); - лице, което е нарушило забрана по чл. 101, ал. 9 или 10 (чл. 107, т. 6 от ЗОП). 1.2. Участник, за когото са налице обстоятелствата по чл. 5к, пар. 1 от Регламент (ЕС) № 833 /2014 г. относно ограничителните мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна, изменен с Регламент (ЕС) № 2022/576 на Съвета от 8 април 2022 г., Регламент (ЕС) № 2022/1269 на Съвета от 21.07.2022 г., Регламент (ЕС) 2023/1214 на Съвета от 23.06.2023 г. и Регламент (ЕС) 2024/2642 в сила от 09.10.2024 г. 2. Гаранцията, обезпечаваща изпълнението на договора по съответна обособена позиция е в размер на 2 % от стойността му без ДДС и се предоставя в една от следните форми: а) парична сума, внесена по банков път, по банковата сметка на възложителя; б) банкова гаранция, в която трябва да бъде изрично записано, че е безусловна и неотменяема, да съдържа задължение на банката - гарант че при първо поискване банката следва да заплати сумата по гаранцията независимо от направените възражения и защита, възникващи във връзка с основните задължения и да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след

прекратяването на Договора, като при необходимост срокът на валидност на банковата гаранция се удължава или се издава нова; в) застраховка, която трябва да обезпечава изпълнението на Договора чрез покритие на отговорността на изпълнителя, и да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора. Условието и сроковете за задържане или освобождаване на гаранцията за изпълнение се уреждат в договора за обществена поръчка. 3. При участие на обединения, които не са юридически лица, съответствието с критериите за подбор, свързани с професионална компетентност и опит за изпълнение на поръчката, както и тези за регистрация, представяне на сертификат или друго условие, необходимо за изпълнение на поръчката, съгласно изискванията на нормативен или административен акт, се доказва от съответните членове на обединението съобразно разпределението на участието им в изпълнението на дейностите, предвидено в договора за създаване на обединението. 4. В случай, че участник ще използва подизпълнители, той трябва да представи доказателство за поетите от подизпълнителите задължения. Подизпълнителите трябва да отговарят на критериите за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват, както и за тях да не са налице основанията за отстраняване от процедурата. Ако за тях са налице основания за отстраняване от процедурата или не отговарят на съответните критерии за подбор, възложителят изисква замяна. 5. На основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП Възложителят може да изисква по всяко време след отварянето на офертите представяне на всички или част от документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП, когато това е необходимо за законосъобразното възлагане на поръчката. 6. С оглед разпоредбата на чл. 67, ал. 8 от ЗОП, Възложителят няма да изисква документи, до които има достъп по служебен път или чрез публичен регистър, или могат да бъдат осигурени чрез пряк и безплатен достъп до националните бази данни на държавите-членки. 7. Възложителят няма да приеме представено доказателство за технически и професионални способности, когато то произтича от лице, което има интерес, който може да води до облага по смисъла на чл. 76 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности.

Teisinis pagrindas:

Direktyva 2014/24/ES

2.1.5. Pirkimo sąlygos

Pateikimo sąlygos:

Didžiausias pirkimo dalių, dėl kurių vienas dalyvis gali pateikti pasiūlymus, skaičius: 3

Sutarties sąlygos:

Didžiausias pirkimo dalių, dėl kurių vienam dalyviui gali būti skirtos sutartys, skaičius: 3

2.1.6. Pašalinimo pagrindai

Pašalinimo pagrindų šaltiniai: Pranešimas

Dalyvavimas nusikalstamoje organizacijoje: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321a от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Корупција: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Sukčiavimas: Kandidatът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за

аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Teroristiniai nusikaltimai arba su teroristine veikla susiję nusikaltimai: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС) *Pinigų plovimas arba teroristų finansavimas*: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Vaikų darbas ir kitos prekybos žmonėmis formos: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Pareigos mokėti mokesčius pažeidimas: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Pareigos mokėti socialinio draudimo įmokas pažeidimas: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Pareigų aplinkos teisės srityje pažeidimas: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Pareigų socialinės teisės srityje pažeidimas: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Pareigų darbo teisės srityje pažeidimas: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Tiesioginis arba netiesioginis dalyvavimas rengiant šią pirkimo procedūrą: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Interesų konfliktas dėl dalyvavimo pirkimo procedūroje: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Faktų iškraipymas, nusiėpta informacija, negalėjimas pateikti reikalaujamų dokumentų ar su šia procedūra susijusios konfidencialios informacijos gavimas: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва

декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП).

Įsipareigojimų, nustatytų remiantis išimtinai nacionaliniais pašalinimo pagrindais, pažeidimas:

За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл. 13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 90 и чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД) ; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

5. Pirkimo dalis

5.1. Pirkimo dalis: LOT-0001

Pavadinimas: „Месо и месни продукти, риба и яйца“

Aprašymas: Доставка на месо и месни продукти, риба и яйца за нуждите на детските и социални заведения на територията на Община Родопи с цел: 1) Осигуряване на качествена, здравословна и питателна храна на потребителите на детските градини и социалните заведения на общинска бюджетна издръжка на територията на Община Родопи; 2) Осигуряване на правилен режим на потребителите на детските и социалните заведения, отчитащ изискванията на Закона за храните и нормативните актове по прилагането му; 3) Подобряване качеството и условията, при които се осъществява храненето на потребителите; 4) Повишаване на бързината на доставката при необходимост от хранителни продукти. Пълната информация относно обхвата, обема и техническите изисквания към изпълнението на обществената поръчка са описани и регламентирани в „Техническа спецификация“, неразделна част от документацията за обществената поръчка.

Vidaus identifikatorius: 592151

5.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Prekės

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 15100000 Gyvūninės kilmės produktai, mėsa ir mėsos produktai

5.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Пловдив (BG421)

Šalis: Bulgarija

Rapildoma informacija: Доставянето на хранителните продукти се извършва до складовете за съхранение на продуктите в детските и социалните заведения на общинска бюджетна издръжка на територията на Община Родопи, а именно: - с. Белащица: ДГ "Ралица", ул. „Демокрация“ № 15; - с. Браниполе: ДГ "Синчец", ул. „Синчец“ № 2; - с. Брестник: ДГ "Надежда", ул. „България“ №13; - с. Брестовица: ДГ "Първи юни", ул. „Васил Левски“ №80; - с. Златитрап: ДГ "Първи юни", ул. „Първа“ №2; - с. Кадиево: ДГ

"Мир", ул. „Четвърта“ №24; - с. Крумово: ДГ "Снежанка", ул. „Хан Крум“ №50а; - с. Марково: ДГ "Веселушка", ул. „Радост“ №2; - с. Първенец: ДГ "Пролет", ул. „Мир“ №2; - с. Устина: ДГ "Родина", ул. „Бончо“ №11; - с. Цалапица: ДГ "Пролет", ул. „Христо Г. Данов“ № 2а; - с. Ягодово: ДГ "Пролет", ул. „Изгрев“ № 20; - с. Брестовица: Домашен социален патронаж, пл. „Съединение“ № 1.

5.1.3. Numatomas galiojimas

Galiojimas: 36 Mėnesiai

5.1.4. Atnaujinimas

Daugiausiai atnaujinimų: 1

Kitos informacijos apie atnaujinimą: Възложителят може да продължи договора за срок от 3 (три) месеца, в случай че към датата на изтичане на срока на договора не е завършила нова процедура за избор на изпълнител за доставка на съответните хранителни продукти. Стойността на предвиденото подновяване е в размер на 46 608,92 евро без ДДС, която съгласно чл. 21, ал. 1 от ЗОП, във връзка с чл. 6 от ППЗОП, е включена в прогнозната стойност на обособената позиция.

5.1.5. Vertė

Numatoma vertė be PVM: 605 916,00 EUR

5.1.6. Bendra informacija

Rezervuota dalyvavimo teisė:

Dalyvavimas nerezervuotas.

Iš ES fondų nefinansuojamas pirkimo projektas

Pirkimui taikoma Sutartis dėl viešųjų pirkimų (SVP): ne

Rapildoma informacija: 1. Гаранцията, обезпечаваща изпълнението на договора по обособената позиция е в размер на 2 % от стойността му без ДДС и се предоставя в една от следните форми: а) парична сума, внесена по банков път, по банковата сметка на възложителя; б) банкова гаранция, в която трябва да бъде изрично записано, че е безусловна и неотменяема, да съдържа задължение на банката - гарант че при първо поискване банката следва да заплати сумата по гаранцията независимо от направените възражения и защита, възникващи във връзка с основните задължения и да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора, като при необходимост срокът на валидност на банковата гаранция се удължава или се издава нова; в) застраховка, която трябва да обезпечава изпълнението на Договора чрез покритие на отговорността на изпълнителя, и да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора. Условията и сроковете за задържане или освобождаване на гаранцията за изпълнение се уреждат в договора за обществена поръчка. 2. Срокът на изпълнение на договора е за период от 36 месеца или до достигане на стойността на договора.

5.1.7. Strateginis viešasis pirkimas

Strateginio viešojo pirkimo tikslas: Poveikio aplinkai mažinimas

Aprašymas: Изпълнението на поръчката по обособена позиция № 1 следва да е съобразено с Наредба № Н-1 от 23.07.2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки, тъй като са включени и доставки на био хранителни продукти, които следва да са произведени съгласно изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 г.

относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета (ОВ, L 150 от 14.06.2018 г.) (Регламент (ЕС) 2018/848).

Poveikio aplinkai mažinimo metodas: Taršos prevencija ir kontrolė, Kita

Žaliasis viešasis pirkimas: kriterijai: ES žaliojo viešojo pirkimo kriterijai

Žaliasis viešasis pirkimas: kriterijai: Nacionaliniai žaliojo viešojo pirkimo kriterijai

5.1.8. Prieinamumo kriterijai

Prieinamumo neįgaliesiems kriterijai neįtraukti, nes nenumatyta, kad pirkimo objektas bus naudojamas fizinių asmenų

5.1.9. Atrankos kriterijai

Pasirinkimo kriterijų šaltiniai: Pranešimas

Kriterijus: Įrašymas į atitinkamą profesinį registrą

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът следва да притежава регистрация по реда на чл. 23 и следващия от Закона за храните (ЗХ) на обект за производство, преработка и /или дистрибуция на храни, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата, съгласно § 1, т. 4 от Допълнителните разпоредби на Закона за храните, вписан в публичен национален регистър на бизнес операторите, обектите за производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храни, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване, поддържан от Българска агенция по безопасност на храните, чрез съответната Областна дирекция по безопасност на храните (ОДБХ) по местонахождението му. За чуждестранни лица – аналогична регистрация, респ. вписване в аналогичен професионален регистър съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. Забележка: При участие за повече позиции следва поотделно за всяка една от тях участникът да отговаря на критериите за съответната позиция. Доказването на съответствие е не само с отделни обекти, но и с един, ако регистрация за производство и/или търговия с групи хранителни продукти на същия включва съответните хранителни продукти от обособените позиции, за които се подава офертата. Участник се отстранява от участие в процедурата по отношение на обособена позицията, за която не отговаря на поставеното изискване за годност. **ВАЖНО!!!** Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрация на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020 г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени. Деклариране: Участниците декларират съответствията с горепосочените критерии за подбор чрез попълване на част IV, б. А „Годност“ в съответните/приложимите полета на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват № и дата на удостоверението на регистрирания обект, адрес на обекта, вид на обекта (за производство или за търговия), групите храни, които се произвеждат или предлагат в регистрирания обект, посочване на валидността на регистрацията, компетентен орган, издал удостоверението, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларирувания обект, респ. аналогична информация за еквивалентната регистрация на чуждестранните лица-участници в процедурата. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, възложителят изисква от участника, определен за изпълнител, заверено копие на Удостоверение за регистрация на обект по Закона за храните, а за чуждестранно лице – да представи

документ, с който да докаже, че има право да изпълнява дейностите от предмета на поръчката в Република България, в т.ч. че е извършил съответната регистрация, респ. изпълнил е друго действие, ако е необходимо (вж. чл. 112, ал. 1, т. 4 ЗОП).

Kriterijus: Specifinis metinis apyvartumas

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът следва за последните три приключили финансови години да е реализирал минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти, в зависимост от датата на която е създаден или е започнал дейността си, както следва: - По Обособена позиция № 1 „Месо и месни продукти, риба и яйца” - 559 307.08 евро без ДДС. !!! Пояснения: "Оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката" е сума, равна на частта от нетните приходи от продажби, реализирана от дейност, попадащи в обхвата на обществената поръчка. (§2, т. 67 от ДР на ЗОП). За целите на процедурата и за яснота на участниците под „последните 3 (три) приключили финансови години“ следва да се разбират финансовите години – 2023г., 2024г. и 2025г. В случай, че участник подава оферта за повече от една обособена позиция той следва да е реализирал минимален изискуем оборот равен на сбора на този за обособените позиции, за които подава оферта. Деклариране: При подаване на офертата, участникът декларира съответствието с посочения критерий за подбор чрез представяне на ЕЕДОП, попълнен в съответната част, а именно: Част IV: „Критерии за подбор”, б. Б: „Икономическо и финансово състояние”, като се посочват изискуемите минимални обороти по съответните обособени позиции, за които подава оферта. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора, на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, участникът определен за изпълнител съгласно чл. 62, ал. 1, т. 4 от ЗОП представя справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката за последните три приключили финансови години в зависимост от датата на която е създаден или е започнал дейността си.

Kriterijus: Rekomendacijos dėl nurodytų pristatymų

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът следва да е изпълнил през последните 3 (три) години, считано от датата на подаване на офертата, минимум една дейност/доставка с предмет, идентичен или сходен с този на настоящата поръчка. Под „идентичен и/или сходен“ предмет следва да се разбира доставка на хранителни продукти. Възложителят не поставя изискване по отношение на обема, тъй като същия не е от значение. В случай, че участник подава оферта за повече от една обособена позиция е достатъчно да е изпълнил минимум една дейност/доставка, с предмет, идентичен или сходен с този на настоящата поръчка. Деклариране: Участниците удостоверяват съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV: „Критерии за подбор“, б. В „Технически и професионални способности“ в съответните/приложимите полета на ЕЕДОП. В това поле участниците следва да посочат изпълнените от тях доставки на хранителни продукти през определения от възложителя период с посочване на стойностите, датите и получателите на доставките. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора, на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, участникът определен за изпълнител съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на изпълнените доставки, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, доказващи извършената доставка.

Kriterijus: Įrankiai, gamyklos ar techninė įranga

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът в процедурата трябва да разполага с минимум едно транспортно средство с хладилно отделение за срока на изпълнение на договора, с регулируема температура за превоз на охладени и замразени животински продукти, регистрирано в БАБХ по Закона за храните, при подаване на оферта за Обособена позиция № 1 „Месо и месни продукти, риба и яйца“ до мястото на доставка.

Деклариране: Участниците декларират съответствието с посочения критерий за подбор чрез попълване на ЕЕДОП в част IV. „Критерии за подбор“, раздел В „Технически и професионални способности“, в поле: Инструменти, съоръжения или техническо оборудване, като посочват вида на транспортното средство и документ, доказващ регистрацията му в БАБХ за Обособена позиция № 1 „Месо и месни продукти, риба и яйца“. В това поле участниците следва да посочат и информация за номер на стикер и ДК номер на МПС вписани в Национален регистър на транспортните средства за превоз на храни и обхват на регистрацията. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора, на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, участникът определен за изпълнител, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 9 от ЗОП представя декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, което ще бъде използвано за изпълнение на поръчката. Когато избраният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. Забележка: Възложителят ще приема и удостоверения за регистрация на транспортни средства издадени преди влизане на Закона за храните в сила от 09.06.2020 г.

5.1.10. Skyrimo kriterijai

Kriterijus:

Rūšis: Kaina

Pavadinimas: „Най-ниска цена“

Aprašymas: Настоящата обществена поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „най-ниска цена“.

Класирането на участниците по обособената позиция се извършва в низходящ ред, като на първо място се класира участникът, предложил най-ниска обща цена за изпълнение.

5.1.11. Pirkimo dokumentai

Kalbos, kuriomis oficialiai skelbiami pirkimo dokumentai: bulgarų kalba

Pirkimo dokumentų adresas: <https://app.eop.bg/today/592150>

Ad hoc ryšių kanalas:

Pavadinimas: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Pirkimo sąlygos

Pateikimo sąlygos:

Pateikimas elektroninėmis priemonėmis: Privalomos

Pateikimo adresas: <https://app.eop.bg/today/592150>

Kalbos, kuriomis galima pateikti pasiūlymus arba dalyvavimo prašymus: bulgarų kalba

Elektroninis katalogas: Draudžiamos

Alternatyvūs pasiūlymai: Draudžiamos

Pasiūlymų priėmimo terminas: 29/07/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Rytų Europos vasaros laikas

Laikotarpis, per kurį pasiūlymas turi išlikti galiojantis: 6 Mėnesiai

Informacija apie viešą vokų atplėšimą:

Atidarymo data: 30/07/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Rytų Europos vasaros laikas

Vieta: В системата

Sutarties sąlygos:

Sutartis turi būti vykdoma pagal globojamų darbo grupių užimtumo programas: Ne

Elektroninės sąskaitos faktūros: Neprivalomos

Bus naudojami elektroniniai užsakymai: ne

Bus naudojami elektroniniai mokėjimai: ne

Finansinės sąlygos: Финансирането се осигурява от бюджета на Община Родопи.

5.1.15. Metodai

Preliminarioji sutartis:

Preliminariosios sutarties nėra

Informacija apie dinaminę pirkimo sistemą:

Dinaminės pirkimo sistemos nėra

5.1.16. Išsamesnė informacija, tarpininkavimas ir peržiūra

Peržiūros organizacija: Комисия за защита на конкуренцията

Informacija apie peržiūros terminus: На основание чл. 197, ал.1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията на обявената процедура.

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją mokesčių reglamentavimo sistemą: Национална агенция за приходите

Mokesčių teisės interneto adresas: <http://www.nra.bg>

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją aplinkosaugos reglamentavimo sistemą: Министерство на околната среда и водите

Aplinkos teisės interneto adresas: <http://www.moew.government.bg>

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją užimtumo apsaugos ir darbo sąlygų reglamentavimo sistemą: Министерство на труда и социалната политика

Darbo teisės interneto adresas: <http://www.mlsp.government.bg>

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą: ОБЩИНА РОДОПИ

Organizacija, teikianti neinternetinę prieigą prie pirkimo dokumentų: ОБЩИНА РОДОПИ

Organizacija, teikianti daugiau informacijos apie peržiūros procedūras: Комисия за защита на конкуренцията

Organizacija, priimanti dalyvavimo prašymus: ОБЩИНА РОДОПИ

Organizacija, tvarkanti pasiūlymus: ОБЩИНА РОДОПИ

5.1. Pirkimo dalis: LOT-0002

Pavadinimas: „Мляко и млечни продукти“

Aprašymas: Доставка на мляко и млечни продукти за нуждите на детските и социални заведения на територията на Община Родопи с цел: 1) Осигуряване на качествена, здравословna и питателna хранa на потребителите на детските градини и социалните заведения на общинска бюджетна издръжка на територията на Община Родопи; 2) Осигуряване на правилен режим на потребителите на детските и социалните заведения, отчитащ изискванията на Закона за храните и нормативните актове по прилагането му; 3) Подобряване качеството и условията, при които се осъществява храненето на потребителите; 4) Повишаване на бързината на доставката при необходимост от хранителни продукти. Пълната информация относно обхвата, обема и техническите

изисквания към изпълнението на обществената поръчка са описани и регламентирани в „Техническа спецификация“, неразделна част от документацията за обществената поръчка.

Vidaus identifikatorius: 592517

5.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Prekės

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 15500000 Pieno produktai

Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 15530000 Sviestas, 15540000 Sūrio gaminiai, 15542100

Varškės sūris, 15545000 Tepamas sūris, 15511100 Pasterizuotas pienas, 15551300 Jogurtas

5.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Пловдив (BG421)

Šalis: Bulgarija

Rapildoma informacija: Доставянето на хранителните продукти се извършва до складовете за съхранение на продуктите в детските и социалните заведения на общинска бюджетна издръжка на територията на Община Родопи, а именно: - с. Белащица: ДГ "Ралица", ул. „Демокрация“ № 15; - с. Браниполе: ДГ "Синчец", ул. „Синчец“ № 2; - с. Брестник: ДГ "Надежда", ул. „България“ №13; - с. Брестовица: ДГ "Първи юни", ул. „Васил Левски“ №80; - с. Златитрап: ДГ "Първи юни", ул. „Първа“ №2; - с. Кадиево: ДГ "Мир", ул. „Четвърта“ №24; - с. Крумово: ДГ "Снежанка", ул. „Хан Крум“ №50а; - с. Марково: ДГ "Веселушка", ул. „Радост“ №2; - с. Първенец: ДГ "Пролет", ул. „Мир“ №2; - с. Устина: ДГ "Родина", ул. „Бончо“ №11; - с. Цалацица: ДГ "Пролет", ул. „Христо Г. Данов“ № 2а; - с. Ягодово: ДГ "Пролет", ул. „Изгрев“ № 20; - с. Брестовица: Домашен социален патронаж, пл. „Съединение“ № 1.

5.1.3. Numatomas galiojimas

Galiojimas: 36 Mėnesiai

5.1.4. Atnaujinimas

Daugiausiai atnaujinimų: 1

Kitos informacijos apie atnaujinimą: Възложителят може да продължи договора за срок от 3 (три) месеца, в случай че към датата на изтичане на срока на договора не е завършила нова процедура за избор на изпълнител за доставка на съответните хранителни продукти. Стойността на предвиденото подновяване е в размер на 35 918,64 евро без ДДС, която съгласно чл. 21, ал. 1 от ЗОП, във връзка с чл. 6 от ППЗОП, е включена в прогнозната стойност на обособената позиция.

5.1.5. Vertė

Numatoma vertė be PVM: 466 942,33 EUR

5.1.6. Bendra informacija

Rezervuota dalyvavimo teisė:

Dalyvavimas nerezervuotas.

Iš ES fondų nefinansuojamas pirkimo projektas

Pirkimui taikoma Sutartis dėl viešųjų pirkimų (SVP): ne

Rapildoma informacija: 1. Гаранцията, обезпечаваша изпълнението на договора по обособената позиция е в размер на 2 % от стойността му без ДДС и се предоставя в една от следните форми: а) парична сума, внесена по банков път, по банковата сметка на възложителя; б) банкова гаранция, в която трябва да бъде изрично записано, че е безусловна и неотменяема, да съдържа задължение на банката - гарант че при първо поискване банката следва да заплати сумата по гаранцията независимо от направените

възражения и защита, възникващи във връзка с основните задължения и да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора, като при необходимост срокът на валидност на банковата гаранция се удължава или се издава нова; в) застраховка, която трябва да обезпечава изпълнението на Договора чрез покритие на отговорността на изпълнителя, и да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора. Условиата и сроковете за задържане или освобождаване на гаранцията за изпълнение се уреждат в договора за обществена поръчка. 2. Срокът на изпълнение на договора е за период от 36 месеца или до достигане на стойността на договора.

5.1.7. Strateginis viešasis pirkimas

Strateginio viešojo pirkimo tikslas: Poveikio aplinkai mažinimas

Aprašymas: Изпълнението на поръчката по обособена позиция № 2 следва да е съобразено с Наредба № Н-1 от 23.07.2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки, тъй като са включени и доставки на био хранителни продукти, които следва да са произведени съгласно изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 г. относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета (ОВ, L 150 от 14.06.2018 г.) (Регламент (ЕС) 2018/848).

Poveikio aplinkai mažinimo metodas: Taršos prevencija ir kontrolė, Kita

Žaliojo viešasis pirkimas: kriterijai: ES žaliojo viešojo pirkimo kriterijai

Žaliojo viešasis pirkimas: kriterijai: Nacionaliniai žaliojo viešojo pirkimo kriterijai

5.1.8. Prieinamumo kriterijai

Prieinamumo neįgaliesiems kriterijai neįtraukti, nes nenumatyta, kad pirkimo objektas bus naudojamas fizinių asmenų

5.1.9. Atrankos kriterijai

Pasirinkimo kriterijų šaltiniai: Pranešimas

Kriterijus: Įrašymas į atitinkamą profesinį registrą

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът следва да притежава регистрация по реда на чл. 23 и следващия от Закона за храните (ЗХ) на обект за производство, преработка и /или дистрибуция на храни, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата, съгласно § 1, т. 4 от Допълнителните разпоредби на Закона за храните, вписан в публичен национален регистър на бизнес операторите, обектите за производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храни, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване, поддържан от Българска агенция по безопасност на храните, чрез съответната Областна дирекция по безопасност на храните (ОДБХ) по местонахождението му. За чуждестранни лица – аналогична регистрация, респ. вписване в аналогичен професионален регистър съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. Забележка: При участие за повече позиции следва поотделно за всяка една от тях участникът да отговаря на критериите за съответната позиция. Доказването на съответствие е не само с отделни обекти, но и с един, ако регистрация за производство и/или търговия с групи хранителни продукти на същия включва съответните хранителни продукти от обособените позиции, за които се подава оферта. Участник се отстранява от участие в процедурата по отношение на обособена позицията, за която не отговаря на поставеното изискване за годност. ВАЖНО!!! Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрация

на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020 г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени. Деклариране: Участниците декларират съответствията с горепосочените критерии за подбор чрез попълване на част IV, б. А „Годност“ в съответните/приложимите полета на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват № и дата на удостоверение на регистрирания обект, адрес на обекта, вид на обекта (за производство или за търговия), групите храни, които се произвеждат или предлагат в регистрирания обект, посочване на валидността на регистрацията, компетентен орган, издал удостоверението, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларирувания обект, респ. аналогична информация за еквивалентната регистрация на чуждестранните лица-участници в процедурата. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, възложителят изисква от участника, определен за изпълнител, заверено копие на Удостоверение за регистрация на обект по Закона за храните, а за чуждестранно лице – да представи документ, с който да докаже, че има право да изпълнява дейностите от предмета на поръчката в Република България, в т.ч. че е извършил съответната регистрация, респ. изпълнил е друго действие, ако е необходимо (вж. чл. 112, ал. 1, т. 4 ЗОП).

Kriterijus: Specifinis metinis apyvartumas

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът следва за последните три приключили финансови години да е реализирал минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти, в зависимост от датата на която е създаден или е започнал дейността си, както следва: - По Обособена позиция № 2 „Мляко и млечни продукти“ - 431 023,69 евро без ДДС. !!! Пояснения: "Оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката" е сума, равна на частта от нетните приходи от продажби, реализирана от дейност, попадащи в обхвата на обществената поръчка. (§2, т. 67 от ДР на ЗОП). За целите на процедурата и за яснота на участниците под „последните 3 (три) приключили финансови години“ следва да се разбират финансовите години – 2023г., 2024г. и 2025г. В случай, че участник подава оферта за повече от една обособена позиция той следва да е реализирал минимален изискуем оборот равен на сбора на този за обособените позиции, за които подава оферта. Деклариране: При подаване на офертата, участникът декларира съответствието с посочения критерий за подбор чрез представяне на ЕЕДОП, попълнен в съответната част, а именно: Част IV: „Критерии за подбор“, б. Б: „Икономическо и финансово състояние“, като се посочват изискуемите минимални обороти по съответните обособени позиции, за които подава оферта. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора, на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, участникът определен за изпълнител съгласно чл. 62, ал. 1, т. 4 от ЗОП представя справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката за последните три приключили финансови години в зависимост от датата на която е създаден или е започнал дейността си.

Kriterijus: Rekomendacijos dėl nurodytų pristatymų

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът следва да е изпълнил през последните 3 (три) години, считано от датата на подаване на офертата, минимум една дейност/доставка с предмет, идентичен или сходен с този на настоящата поръчка. Под „идентичен и/или сходен“ предмет следва да се разбира доставка на хранителни продукти. Възложителят не поставя изискване по отношение на обема, тъй като същия не е от значение. В

случай, че участник подава оферта за повече от една обособена позиция е достатъчно да е изпълнил минимум една дейност/доставка, с предмет, идентичен или сходен с този на настоящата поръчка. Деклариране: Участниците удостоверяват съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV: „Критерии за подбор“, б. В „Технически и професионални способности“ в съответните/приложимите полета на ЕЕДОП. В това поле участниците следва да посочат изпълнените от тях доставки на хранителни продукти през определения от възложителя период с посочване на стойностите, датите и получателите на доставките. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора, на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, участникът определен за изпълнител съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на изпълнените доставки, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, доказващи извършената доставка.

Kriterijus: Įrankiai, gamyklos ar techninė įranga

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът в процедурата трябва да разполага с минимум едно транспортно средство с хладилно отделение за срока на изпълнение на договора, с регулируема температура за превоз на охладени и замразени животински продукти, регистрирано в БАБХ по Закона за храните, при подаване на оферта за Обособена позиция № 2 „Мляко и млечни продукти“, до мястото на доставка. Деклариране: Участниците декларират съответствието с посочения критерий за подбор чрез попълване на ЕЕДОП в част IV. „Критерии за подбор“, раздел В „Технически и професионални способности“, в поле: Инструменти, съоръжения или техническо оборудване, като посочват вида на транспортното средство и документ, доказващ регистрацията му в БАБХ за Обособена позиция № 2 „Мляко и млечни продукти“. В това поле участниците следва да посочат и информация за номер на стикер и ДК номер на МПС вписани в Национален регистър на транспортните средства за превоз на храни и обхват на регистрацията. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора, на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, участникът определен за изпълнител, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 9 от ЗОП представя декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, което ще бъде използвано за изпълнение на поръчката. Когато избраният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрацията на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. Забележка: Възложителят ще приема и удостоверения за регистрацията на транспортни средства издадени преди влизане на Закона за храните в сила от 09.06.2020 г.

5.1.10. Skyrimo kriterijai

Kriterijus:

Rūšis: Kaina

Pavadinimas: „Най-ниска цена“

Aprašymas: Настоящата обществена поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „най-ниска цена“.

Класирането на участниците по обособената позиция се извършва в низходящ ред, като на първо място се класира участникът, предложил най-ниска обща цена за изпълнение.

5.1.11. Pirkimo dokumentai

Kalbos, kuriomis oficialiai skelbiami pirkimo dokumentai: bulgarų kalba

Pirkimo dokumentų adresas: <https://app.eop.bg/today/592150>

Ad hoc ryšių kanalas:

Pavadinimas: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Pirkimo sąlygos

Pateikimo sąlygos:

Pateikimas elektroninėmis priemonėmis: Privalomos

Pateikimo adresas: <https://app.eop.bg/today/592150>

Kalbos, kuriomis galima pateikti pasiūlymus arba dalyvavimo prašymus: bulgarų kalba

Elektroninis katalogas: Draudžiamos

Alternatyvūs pasiūlymai: Draudžiamos

Pasiūlymų priėmimo terminas: 29/07/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Rytų Europos vasaros laikas

Laikotarpis, per kurį pasiūlymas turi išlikti galiojantis: 6 Mėnesiai

Informacija apie viešą vokų atplėšimą:

Atidarymo data: 30/07/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Rytų Europos vasaros laikas

Vieta: В системата

Sutarties sąlygos:

Sutartis turi būti vykdoma pagal globojamų darbo grupių užimtumo programas: Ne

Elektroninės sąskaitos faktūros: Neprivalomos

Bus naudojami elektroniniai užsakymai: ne

Bus naudojami elektroniniai mokėjimai: ne

Finansinės sąlygos: Финансирането се осигурява от бюджета на Община Родопи.

5.1.15. Metodai

Preliminarioji sutartis:

Preliminariosios sutarties nėra

Informacija apie dinaminę pirkimo sistemą:

Dinaminės pirkimo sistemos nėra

5.1.16. Išsamesnė informacija, tarpininkavimas ir peržiūra

Peržiūros organizacija: Комисия за защита на конкуренцията

Informacija apie peržiūros terminus: На основание чл. 197, ал.1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията на обявената процедура.

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją mokesčių reglamentavimo sistemą: Национална агенция за приходите

Mokesčių teisės interneto adresas: <http://www.nra.bg>

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją aplinkosaugos reglamentavimo sistemą: Министерство на околната среда и водите

Aplinkos teisės interneto adresas: <http://www.moew.government.bg>

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją užimtumo apsaugos ir darbo sąlygų reglamentavimo sistemą: Министерство на труда и социалната политика

Darbo teisės interneto adresas: <http://www.mlsp.government.bg>

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą: ОБЩИНА РОДОПИ

Organizacija, teikianti neinternetinę prieigą prie pirkimo dokumentų: ОБЩИНА РОДОПИ

Organizacija, teikianti daugiau informacijos apie peržiūros procedūras: Комисия за защита на конкуренцията

5.1. Pirkimo dalis: LOT-0003

Pavadinimas: „Зърнено-житни храни, храни на зърнено-житна основа и печива”

Aprašymas: Доставка на зърнено-житни храни, храни на зърнено-житна основа и печива за нуждите на детските и социални заведения на територията на Община Родопи с цел:

1) Осигуряване на качествена, здравословна и питателна храна на потребителите на детските градини и социалните заведения на общинска бюджетна издръжка на територията на Община Родопи; 2) Осигуряване на правилен режим на потребителите на детските и социалните заведения, отчитащ изискванията на Закона за храните и нормативните актове по прилагането му; 3) Подобряване качеството и условията, при които се осъществява храненето на потребителите; 4) Повишаване на бързината на доставката при необходимост от хранителни продукти. Пълната информация относно обхвата, обема и техническите изисквания към изпълнението на обществената поръчка са описани и регламентирани в „Техническа спецификация“, неразделна част от документацията за обществената поръчка.

Vidaus identifikatorius: 592519

5.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Prekės

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 15810000 Duonos gaminiai, švieži kepiniai ir pyrago gaminiai

Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 15811100 Duona

5.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Пловдив (BG421)

Šalis: Bulgarija

Rapildoma informacija: Доставянето на хранителните продукти се извършва до складовете за съхранение на продуктите в детските и социалните заведения на общинска бюджетна издръжка на територията на Община Родопи, а именно: - с. Белащица: ДГ "Ралица", ул. „Демокрация“ № 15; - с. Браниполе: ДГ "Синчец", ул. „Синчец“ № 2; - с. Брестник: ДГ "Надежда", ул. „България“ №13; - с. Брестовица: ДГ "Първи юни", ул. „Васил Левски“ №80; - с. Златитрап: ДГ "Първи юни", ул. „Първа“ №2; - с. Кадиево: ДГ "Мир", ул. „Четвърта“ №24; - с. Крумово: ДГ "Снежанка", ул. „Хан Крум“ №50а; - с. Марково: ДГ "Веселушка", ул. „Радост“ №2; - с. Първенец: ДГ "Пролет", ул. „Мир“ №2; - с. Устина: ДГ "Родина", ул. „Бончо“ №11; - с. Цалапица: ДГ "Пролет", ул. „Христо Г. Данов“ № 2а; - с. Ягодово: ДГ "Пролет", ул. „Изгрев“ № 20; - с. Брестовица: Домашен социален патронаж, пл. „Съединение“ № 1.

5.1.3. Numatomas galiojimas

Galiojimas: 36 Mėnesiai

5.1.4. Atnaujinimas

Daugiausiai atnaujinimų: 1

Kitos informacijos apie atnaujinimą: Възложителят може да продължи договора за срок от 3 (три) месеца, в случай че към датата на изтичане на срока на договора не е завършила нова процедура за избор на изпълнител за доставка на съответните хранителни продукти. Стойността на предвиденото подновяване е в размер на 5 375,81 евро без ДДС, която съгласно чл. 21, ал. 1 от ЗОП, във връзка с чл. 6 от ППЗОП, е включена в прогнозната стойност на обособената позиция.

5.1.5. Vertė

Numatoma vertė be PVM: 69 885,51 EUR

5.1.6. Bendra informacija

Rezervuota dalyvavimo teisė:

Dalyvavimas nerezervuotas.

Iš ES fondų nefinansuojamas pirkimo projektas

Pirkimui taikoma Sutartis dėl viešųjų pirkimų (SVP): ne

Papildoma informacija: 1. Гаранцията, обезпечаваша изпълнението на договора по обособената позиция е в размер на 2 % от стойността му без ДДС и се предоставя в една от следните форми: а) парична сума, внесена по банков път, по банковата сметка на възложителя; б) банкова гаранция, в която трябва да бъде изрично записано, че е безусловна и неотменяема, да съдържа задължение на банката - гарант че при първо поискване банката следва да заплати сумата по гаранцията независимо от направените възражения и защита, възникващи във връзка с основните задължения и да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора, като при необходимост срокът на валидност на банковата гаранция се удължава или се издава нова; в) застраховка, която трябва да обезпечаваша изпълнението на Договора чрез покритие на отговорността на изпълнителя, и да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора. Условията и сроковете за задържане или освобождаване на гаранцията за изпълнение се уреждат в договора за обществена поръчка. 2. Срокът на изпълнение на договора е за период от 36 месеца или до достигане на стойността на договора.

5.1.7. Strateginis viešasis pirkimas

Strateginio viešojo pirkimo tikslas: Poveikio aplinkai mažinimas

Aprašymas: Изпълнението на поръчката по обособена позиция № 3 следва да е съобразено с Наредба № Н-1 от 23.07.2024 г. за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки, тъй като са включени и доставки на био хранителни продукти, които следва да са произведени съгласно изискванията на Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 г. относно биологичното производство и етикетването на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета (ОВ, L 150 от 14.06.2018 г.) (Регламент (ЕС) 2018/848).

Poveikio aplinkai mažinimo metodas: Taršos prevencija ir kontrolė, Kita

Žaliojo viešasis pirkimas: kriterijai: ES žaliojo viešojo pirkimo kriterijai

Žaliojo viešasis pirkimas: kriterijai: Nacionaliniai žaliojo viešojo pirkimo kriterijai

5.1.8. Prieinamumo kriterijai

Prieinamumo neįgaliesiems kriterijai neįtraukti, nes nenumatyta, kad pirkimo objektas bus naudojamas fizinių asmenų

5.1.9. Atrankos kriterijai

Pasirinkimo kriterijų šaltiniai: Pranešimas

Kriterijus: Įrašymas į atitinkamą profesinį registrą

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът следва да притежава регистрация по реда на чл. 23 и следващия от Закона за храните (ЗХ) на обект за производство, преработка и /или дистрибуция на храни, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата, съгласно § 1, т. 4 от Допълнителните разпоредби на Закона за храните, вписан в публичен национален регистър на бизнес операторите, обектите за

производство, преработка и/или дистрибуция на храни и на хранителните добавки и храните, предназначени за употреба при интензивно мускулно натоварване, поддържан от Българска агенция по безопасност на храните, чрез съответната Областна дирекция по безопасност на храните (ОДБХ) по местонахождението му. За чуждестранни лица – аналогична регистрация, респ. вписване в аналогичен професионален регистър съгласно законодателството на държавата членка, в която са установени. Забележка: При участие за повече позиции следва поотделно за всяка една от тях участникът да отговаря на критериите за съответната позиция. Доказването на съответствие е не само с отделни обекти, но и с един, ако регистрацията за производство и/или търговия с групи хранителни продукти на същия включва съответните хранителни продукти от обособените позиции, за които се подава оферта. Участник се отстранява от участие в процедурата по отношение на обособена позицията, за която не отговаря на поставеното изискване за годност. **ВАЖНО!!!** Възложителят ще приеме издадените до влизането в сила на Закона за храните от 09.06.2020 г., удостоверения за регистрацията на обекти за производство и търговия с храни от животински и от неживотински произход с обхват на регистрацията, включващ хранителни продукти по групи, за съответната обособена позиция, за която се подава офертата по смисъла на чл. 12 от Закона за храните (отм. ДВ. бр.52 от 9 Юни 2020 г.), т.к. на основание § 5 от ПЗР на ЗХ, същите запазват действието си за срока, за който са издадени. Деклариране: Участниците декларират съответствията с горепосочените критерии за подбор чрез попълване на част IV, б. А „Годност“ в съответните/приложимите полета на ЕЕДОП. В това поле участниците посочват № и дата на удостоверението на регистрирания обект, адрес на обекта, вид на обекта (за производство или за търговия), групите храни, които се произвеждат или предлагат в регистрирания обект, посочване на валидността на регистрацията, компетентен орган, издал удостоверението, уеб адрес, откъдето може да се направи справка за наличието на регистрацията на декларирувания обект, респ. аналогична информация за еквивалентната регистрация на чуждестранните лица-участници в процедурата. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 ЗОП или при сключване на договора на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, възложителят изисква от участника, определен за изпълнител, заверено копие на Удостоверение за регистрация на обект по Закона за храните, а за чуждестранно лице – да представи документ, с който да докаже, че има право да изпълнява дейностите от предмета на поръчката в Република България, в т.ч. че е извършил съответната регистрация, респ. изпълнил е друго действие, ако е необходимо (вж. чл. 112, ал. 1, т. 4 ЗОП).

Kriterijus: Specifinis metinis apyvartumas

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът следва за последните три приключили финансови години да е реализирал минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката, изчислен на база годишните обороти, в зависимост от датата на която е създаден или е започнал дейността си, както следва: - По Обособена позиция № 3 „Зърнено-житни храни, храни на зърнено-житна основа и печива” - 64 509,70 евро без ДДС. !!! Пояснения: "Оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката" е сума, равна на частта от нетните приходи от продажби, реализирана от дейност, попадащи в обхвата на обществената поръчка. (§2, т. 67 от ДР на ЗОП). За целите на процедурата и за яснота на участниците под „последните 3 (три) приключили финансови години“ следва да се разбират финансовите години – 2023г., 2024г. и 2025г. В случай, че участник подава оферта за повече от една обособена позиция той следва да е реализирал минимален изискуем оборот равен на сбора на този за обособените позиции, за които подава оферта. Деклариране: При подаване на офертата, участникът декларира съответствието с посочения критерий за подбор чрез представяне на

ЕЕДОП, попълнен в съответната част, а именно: Част IV: „Критерии за подбор“, б. Б: „Икономическо и финансово състояние“, като се посочват изискуемите минимални обороти по съответните обособени позиции, за които подава оферта. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора, на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, участникът определен за изпълнител съгласно чл. 62, ал. 1, т. 4 от ЗОП представя справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката за последните три приключили финансови години в зависимост от датата на която е създаден или е започнал дейността си.

Kriterijus: Rekomendacijos dėl nurodytų pristatymų

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът следва да е изпълнил през последните 3 (три) години, считано от датата на подаване на офертата, минимум една дейност/доставка с предмет, идентичен или сходен с този на настоящата поръчка. Под „идентичен и/или сходен“ предмет следва да се разбира доставка на хранителни продукти. Възложителят не поставя изискване по отношение на обема, тъй като същия не е от значение. В случай, че участник подава оферта за повече от една обособена позиция е достатъчно да е изпълнил минимум една дейност/доставка, с предмет, идентичен или сходен с този на настоящата поръчка. Деклариране: Участниците удостоверяват съответствието с горепосочения критерий за подбор чрез попълване на част IV: „Критерии за подбор“, б. В „Технически и професионални способности“ в съответните/приложимите полета на ЕЕДОП. В това поле участниците следва да посочат изпълнените от тях доставки на хранителни продукти през определения от възложителя период с посочване на стойностите, датите и получателите на доставките. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора, на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, участникът определен за изпълнител съгласно чл. 64, ал. 1, т. 2 от ЗОП представя списък на изпълнените доставки, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, доказващи извършената доставка.

Kriterijus: Įrankiai, gamyklos ar techninė įranga

Atrankos kriterijaus aprašymas: Участникът в процедурата трябва да разполага с минимум едно транспортно средство за срока на изпълнение на договора, регистрирано в БАБХ по Закона за храните, при подаване на оферта за доставка на хранителни продукти по Обособена позиция № 3 „Зърнено-житни храни, храни на зърнено-житна основа и печива“. Деклариране: Участниците декларират съответствието с посочения критерий за подбор чрез попълване на ЕЕДОП в част IV. „Критерии за подбор“, раздел В „Технически и професионални способности“, в поле: Инструменти, съоръжения или техническо оборудване, като посочват вида на транспортното средство и документ, доказващ регистрацията му в БАБХ за Обособена позиция № 3 „Зърнено-житни храни, храни на зърнено-житна основа и печива“. В това поле участниците следва да посочат и информация за номер на стикер и ДК номер на МПС вписани в Национален регистър на транспортните средства за превоз на храни и обхват на регистрацията. Доказване: При необходимост на основание чл. 67, ал. 5 от ЗОП или при сключване на договора, на основание чл. 112, ал. 1, т. 2 ЗОП, участникът определен за изпълнител, съгласно чл. 64, ал. 1, т. 9 от ЗОП представя декларация за инструментите, съоръженията и техническото оборудване, което ще бъде използвано за изпълнение на поръчката. Когато избраният за изпълнител участник е чуждестранно лице, в съответствие с чл. 112, ал. 1, т. 4 от ЗОП преди сключване на договора за обществена поръчка, същият следва да извърши регистрация на декларираните транспортни средства съгласно българското законодателство. На основание чл. 50, ал. 3 от ЗХ последното изискване не

се прилага за бизнес оператор, регистриран от компетентен орган на друга държава - членка на Европейския съюз. Забележка: Възложителят ще приема и удостоверения за регистрация на транспортни средства издадени преди влизане на Закона за храните в сила от 09.06.2020 г.

5.1.10. Skyrimo kriterijai

Kriterijus:

Rūšis: Kaina

Pavadinimas: „Най-ниска цена“

Aprašymas: Настоящата обществена поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „най-ниска цена“.

Класирането на участниците по обособената позиция се извършва в низходящ ред, като на първо място се класира участникът, предложил най-ниска обща цена за изпълнение.

5.1.11. Pirkimo dokumentai

Kalbos, kuriomis oficialiai skelbiami pirkimo dokumentai: bulgarų kalba

Pirkimo dokumentų adresas: <https://app.eop.bg/today/592150>

Ad hoc ryšių kanalas:

Pavadinimas: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Pirkimo sąlygos

Pateikimo sąlygos:

Pateikimas elektroninėmis priemonėmis: Privalomos

Pateikimo adresas: <https://app.eop.bg/today/592150>

Kalbos, kuriomis galima pateikti pasiūlymus arba dalyvavimo prašymus: bulgarų kalba

Elektroninis katalogas: Draudžiamos

Alternatyvūs pasiūlymai: Draudžiamos

Pasiūlymų priėmimo terminas: 29/07/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Rytų Europos vasaros laikas

Laikotarpis, per kurį pasiūlymas turi išlikti galiojantis: 6 Mėnesiai

Informacija apie viešą vokų atplėšimą:

Atidarymo data: 30/07/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Rytų Europos vasaros laikas

Vieta: В системата

Sutarties sąlygos:

Sutartis turi būti vykdoma pagal globojamų darbo grupių užimtumo programas: Ne

Elektroninės sąskaitos faktūros: Neprivalomos

Bus naudojami elektroniniai užsakymai: ne

Bus naudojami elektroniniai mokėjimai: ne

Finansinės sąlygos: Финансирането се осигурява от бюджета на Община Родопи.

5.1.15. Metodai

Preliminarioji sutartis:

Preliminariosios sutarties nėra

Informacija apie dinaminę pirkimo sistemą:

Dinaminės pirkimo sistemos nėra

5.1.16. Išsamesnė informacija, tarpininkavimas ir peržiūra

Peržiūros organizacija: Комисия за защита на конкуренцията

Informacija apie peržiūros terminus: На основание чл. 197, ал.1, т. 1 от ЗОП, жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията на обявената процедура.

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją mokesčių reglamentavimo sistemą: Национална агенция за приходите

Mokesčių teisės interneto adresas: <http://www.nra.bg>

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją aplinkosaugos reglamentavimo sistemą: Министерство на околната среда и водите

Aplinkos teisės interneto adresas: <http://www.moew.government.bg>

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją užimtumo apsaugos ir darbo sąlygų reglamentavimo sistemą: Министерство на труда и социалната политика

Darbo teisės interneto adresas: <http://www.mlsp.government.bg>

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą: ОБЩИНА РОДОПИ

Organizacija, teikianti neinternetinę prieigą prie pirkimo dokumentų: ОБЩИНА РОДОПИ

Organizacija, teikianti daugiau informacijos apie peržiūros procedūras: Комисия за защита на конкуренцията

Organizacija, priimanti dalyvavimo prašymus: ОБЩИНА РОДОПИ

Organizacija, tvarkanti pasiūlymus: ОБЩИНА РОДОПИ

8. Organizacijos

8.1. ORG-0001

Oficialus pavadinimas: ОБЩИНА РОДОПИ

Registracijos numeris: 000472200

Pašto adresas: ул. СОФРОНИЙ ВРАЧАНСКИ №.1А

Miestas: гр.Пловдив

Pašto kodas: 4000

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Пловдив (BG421)

Šalis: Bulgarija

Ryšių centras: Радка Караилieva

E. paštas: r.karailieva@rodopi.bg

Telefono numeris: +359 32604100

Interneto adresas: <https://rodopi.bg/>

Pirkėjo profilis: <https://app.eop.bg/buyer/27005>

Šios organizacijos vaidmenys:

Pirkėjas

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą

Organizacija, teikianti neinternetinę prieigą prie pirkimo dokumentų

Organizacija, priimanti dalyvavimo prašymus

Organizacija, tvarkanti pasiūlymus

8.1. ORG-0002

Oficialus pavadinimas: Комисия за защита на конкуренцията

Registracijos numeris: 000698612

Pašto adresas: бул. Витоша № 18

Miestas: София

Pašto kodas: 1000

Šalies administracinis vienetas (NUTS): София (столица) (BG411)

Šalis: Bulgarija

Ryšių centras: Комисия за защита на конкуренцията

E. paštas: delovodstvo@cpc.bg

Telefono numeris: +359 29356113

Fakso numeris: +359 29807315

Interneto adresas: <http://www.cpc.bg>

Šios organizacijos vaidmenys:

Peržiūros organizacija

Organizacija, teikianti daugiau informacijos apie peržiūros procedūras

8.1. ORG-0003

Oficialus pavadinimas: Национална агенция за приходите

Registracijos numeris: 131063188

Pašto adresas: бул. „Дондуков“ 52

Miestas: София

Pašto kodas: 1000

Šalies administracinis vienetas (NUTS): София (столица) (BG411)

Šalis: Bulgarija

E. paštas: infocenter@nra.bg

Telefono numeris: 0700 18 700

Šios organizacijos vaidmenys:

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją mokesčių reglamentavimo sistemą

8.1. ORG-0004

Oficialus pavadinimas: Министерство на околната среда и водите

Registracijos numeris: 000697371

Pašto adresas: бул. „Княгиня Мария Луиза“ 22

Miestas: София

Pašto kodas: 1000

Šalies administracinis vienetas (NUTS): София (столица) (BG411)

Šalis: Bulgarija

E. paštas: edno_gishe@moew.government.bg

Telefono numeris: +35929406000

Šios organizacijos vaidmenys:

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją aplinkosaugos reglamentavimo sistemą

8.1. ORG-0005

Oficialus pavadinimas: Министерство на труда и социалната политика

Registracijos numeris: 000695395

Pašto adresas: ул. Триадица № 2

Miestas: София

Pašto kodas: 1051

Šalies administracinis vienetas (NUTS): София (столица) (BG411)

Šalis: Bulgarija

E. paštas: mlsp@mlsp.government.bg

Telefono numeris: +35928119443

Šios organizacijos vaidmenys:

Organizacija, teikianti informaciją apie tos vietos, kurioje bus vykdoma sutartis, bendrąją užimtumo apsaugos ir darbo sąlygų reglamentavimo sistemą

Skelbimo informacija

Skelbimo identifikatorius / versija: 838803de-7ef6-4c5b-93b3-5a295d1b2f37 - 01

Formos tipas: Konkursas

Skelbimo rūšis: Skelbimas apie pirkimą arba koncesiją. Įprasta tvarka

Skelbimo porūšis: 16

Skelbimo išsiuntimo data: 29/06/2026 13:54:09 (UTC+03:00) Rytų Europos vasaros laikas

Kalbos, kuriomis šis skelbimas oficialiai skelbiamas: bulgarų kalba

Skelbimo paskelbimo numeris: 446434-2026

OL S numeris: 123/2026

Paskelbimo data: 30/06/2026